

**Kamer
van Volksvertegenwoordigers**

**Chambre
des Représentants**

ZITTING 1974-1975

SESSION 1974-1975

19 DECEMBER 1974

19 DÉCEMBRE 1974

WETSVOORSTEL

PROPOSITION DE LOI

tot depolitisering van de openbare sector en tot bevordering van de sociale promotie van het overheidspersoneel.

relative à la dépolitisation du secteur public et à la promotion sociale des agents de ce secteur.

AMENDEMENTEN

AMENDEMENTS

VOORGESTELD DOOR DE HEREN BONNEL
EN NIEMEGEERS.

PRÉSENTÉS PAR MM. BONNEL
ET NIEMEGEERS.

Artikel 1.

Article 1.

Dit artikel weglaten.

Supprimer cet article.

VERANTWOORDING

JUSTIFICATION

Dit artikel is voorgeblijstreefd door her van kracht worden van de nieuwe regels van her statuur van het Rijkspersoneel.

Cet article est dépassé en raison de l'entrée en vigueur des nouvelles règles du statut des agents de l'Etat.

Die nieuwe regels bepalen inderdaad dar dit personeel nog enkel mag worden aangeworven via her Vast Secretariaat voor Werving van het Rijkspersoneel. Derhalve wordt dit artikeloverbodig.

Ces nouvelles règles disposent en effet que le personnel visé ne peut plus être recruté que par l'intermédiaire du Secrétariat permanent de Recrutement du Personnel de l'Etat. En conséquence, l'article 1 est superflu.

Arr.3.

Art.3.

1) De Franse tekst van het tweede lid wijzigen als volgt :

1) Modifier le texte français du deuxième alinéa comme suit:

« Pour tout emploi non pourvu d'un titulaire définitif, la procédure en vue, soit de la nomination définitive d'un titulaire, soit de la suppression ou de la transformation de l'emploi prévu au cadre, doit être engagée dans un délai de douze mois. »

« Pour tout emploi non pourvu d'un titulaire définitif, la procédure en vue, soit de la nomination définitive d'un titulaire, soit de la suppression ou de la transformation de l'emploi prévu au cadre, doit être engagée dans un délai de douze mois. »

2) Dit artikel aanvullen met een derde lid, luidend als volgt :

2) Compléter cet article par un troisième alinéa libellé comme suit:

« De aanstellingen ill hogere [uncties behouden of 1,er-nieuw na het uerstriike« uan de termijn va" ttoaal] maanden, zijn va" rechtswege nietig. »

« Les désignations d'une [onction supérieure, maintenues ou renouvelées après le terme de douze mois, sont nulles de plein droit. »

Zie:

Voir:

75 (B.Z. 1974):

75 (S. E. 1974) :

-- Nr 1: Wetsvoorstel.

-- No 1: Proposition de loi.

VERANTWOORDING.

1) De Franse tekst van het tweede lid vertolkt niet volledig wat in de Nederlandse tekst wordt bepaald.

2) Het komt ons voor dat de voorgestelde aanvullende bepaling gewensd is om te belenen dat, ondanks wat onder het eerste lid van dit artikel wordt gestipuleerd, die uitoefening van een hoger ambt voor een langere termijn wordt behouden of eventueel vernieuwd.

Art. 4.

In het tweede lid, derde regel, tussen de woorden « te bepalen » en het woord « voorwaarden », de woorden « bijzondere aanvullende » invoegen.

VERANTWOORDING.

Het invoegen van de woorden « bijzondere aanvullende » lijkt ons noodzakelijk ter verduidelijking.

R. BONNEL,
L. NEMEGEERS.

JUSTIFICATION.

1) Le texte français du deuxième alinéa ne rend pas exactement le sens du texte néerlandais.

2) Il nous semble que la disposition complémentaire proposée est souhaitable en vue d'éviter que, malgré la stipulation du premier alinéa, l'exercice de fonctions supérieures ne soit maintenu pour un terme plus long ou éventuellement renouvelé.

Art. 4.

Au deuxième alinéa, 2^e et 3^e lignes, entre les mots « aux conditions » et les mots « à déterminer », insérer les mots « complémentaires spéciales ».

JUSTIFICATION.

L'insertion des mots « complémentaires spéciales » nous paraît nécessaire pour plus de précision.